

BÁCSKAI HIRLAP

POLITIKAI LAP

Előfizetési árak:

Egy évre 12 kor — fill.
Fél évre 6 kor — fill.
Negyed évre 4 kor — fill.

Egyes szám ára 3 fill.

Hétfői szám 4 fill.

Megjelen minden hétfőn délelben, szerdán, pénteken és vasárnap reggel

Felolvas szerkesztő:

Dr. CSILLAG KÁROLY.

Szerkesztőség:

Dr. Csillag Károly ügyvédi irodája, Házatok-tere Mamojlovia-ház
Telefon szám 119.

Kiadóhivatal:

Komut-utca, Vojnich palotában
Telefon szám 42.

Nyitóliter sorokint 40 fill.

A bunyevác tanítás.

Egy régi újság akadt a kezembe. „Bácskai Híradó“ a címe.

Ebből a régi újságlapból tudtam meg, hogy a bunyevác váló tanítás kérdése már több, mint negyed százada él nálunk Szabadkán.

De nemcsak ezt tudtam meg belőle. Megtudtam azt is, hogy maga a bunyevác nép sohse avatkozott bele a kaputos, írni tudó, vagy inkább azon urak tollharczába, a kik több, mint huszonöt éve vitatják az egyik, vagy másik álláspont helyességét. A bunyevác nép, úgy a városi, mint a szállási, minden időkbén azon volt, hogy gyermeke magyarul tanuljon, magyar iskolába járjon.

Azok, kik egy negyed század óta kérvényeznek, munkálkodnak nyelvük és illetve, nemzetiségük érdekében: azt állítják, hogy ők boldogítói a bunyevác népnek és megmentői a bunyevác nyelvnek.

Most, hogy a ministerium a „Kólo Mladezs“ alapszabályait nem hagyta jóvá, ennek az egyletnek néhány vezető férfival beszéltem.

Persze, hogy a minister határozata nagy consternációt okozott közöttük. És különösen azért, mert a „Kólo Mladezs“ alapszabályaiban egy betű sincs, amiből titkos, állam ellenes, vagy más törvénybe ütköző dolgot tartalmazna, akár nyíltan, akár a sorok között.

— Félre értés és félre magyarázás! Amint, hogy félre értitek ti is működésünket!

Mi a mi célunk? A bunyevác nép intelligenciájának emelése.

Ez nemes cél, válaszoltam és csak az által vélitek ezt elérhetőnek, ha az iskolákban bunyeváczul tanítják a bunyevác gyermekeket?

— Nem csupán bunyeváczul, de bunyeváczul is! Mert — magyarázta tovább — az a gyermek, ki egy szót

magyarul nem tud, a tanítójától, ki meg bunyeváczul nem tud, sohse fog megtanulni magyarul, de elfeledi a saját nyelvét is!

A katonaságnál tapasztaljuk ezt leginkább, a hol azok a bunyevác legények, kik 2—3 elemi iskolát végeztek: se írni, se olvasni, de még beszélni se igen tudnak.

Azt akarjuk, hogy a tanító azzal a gyermekkel megtudja írni a saját nyelvén azt, a mire magyarul tanítja. Semmi mást!

A mi népiskoláink központi igazgatóját liberális férfinak ismerjük. Ő hozzá fordulunk felvilágosításért: igaz-e ezen urak panasza?

Mert mi, nem hivatalos uton egy értesültünk, hogy a bunyevác gyermekeknél, mint kiegészítő nyelvet, a bunyevácot kell használni a tanítónak.

Ezt a jogukat kétségbe vonni nem lehet és erre tényleg szükség van a gyermekeknek.

De ma, mikor a tanítás oly szépen halad, most mikor ez a gyermek 3—4 hónap alatt megtanul írni, olvasni, lehetetlenségnek tartjuk, hogy azok a bunyevác gyerekek is, nem azon mód szerint taníttatnának, a mely módszerrel éri el a tanító legjobban célját: megmagyarázza saját nyelvén a magyar szónak értelmét annak a bunyevác gyereknek, a ki nagy örömmel és még nagyobb szorgalommal tanulja meg hazája nyelvét.

Ha a „Kólo Mladezs“ és hivei csak a bunyevác intelligenciáját akarják szaporítani, ha a bunyevác nyelvet csak kiegészítő nyelvvül akarják használtatni azokba az iskolákban, a hol több a bunyevác gyerek: ez elé senki akadályt nem gördít, de nem is gördített soha.

A kereskedelmi egyesület társas vacsorája.

Szabadka, 1900. decz. 4.

Sötét van. A kereskedelmi egyesület fényes helyiségeiben egybegyűlt vendégeket a villanyos világítási vállalat megtréfálta, elaltatta a lámpákat, gyertya fény mellett folyik a diskurzus. Pedig nagy világosságot voltak hivatva ma estén nyújtani hanyatló kereskedelmi életünkre az egybegyűlt szabadkai kereskedelmi és agrár korifeusaink. És nem is csalódtunk fellevésünkben. Üdvös eszmék hangzóltak el ezen a barátságos összejövetelen, társadalmi életünk jégpáncélját őríték fel a szakavatott kezek.

Nehezen alakult meg ez a kereskedelmi egyesület s most, amikor már a megalakulás nehézségeit leküzdötték, napról-napra erősödik, üdvös dolgokat valósított meg és tervez újabbakat, amelyek hivatva vannak kereskedelmünket és iparunkat fellendíteni. A társadalmi érintkezést, mely talán egyik egyesületünkben sincs annyira kifejlődve, mint a kereskedelmi egyesületben Prokisch Ferencz elnök és Hartmann Rafael alelnök tartják össze a legjobban.

A terített asztalokhoz ült a vendégsereg, mikor a villanyfény kigyulladt.

Ilyen nagy és mégis kedélyes társaság, a mely kereskedőink, földbirtokosaink és iparosaink színe-javából állott, nálunk ritkán látható együtt, Feszitelen jókedv uralkodott az egész estén át, szinte szokatlan volt ez a barátságos érintkezés az agráriusok és merkantilisták, a tehetősebb és kisebb kereskedők és iparosok között. A vendégek között volt Mamuzsics Lázár polgármester és Vermes Béla orsz. képviselő is.

A menüt fényesen állította össze Wittmann, a Nemzeti-szálloda bérloje: a kitünő vörös és fehér bortól csakhamar megjött a jókedv.

A menü a következő volt:

Majonesz hal,
Filé karfiollal
Puncs
Pulyka sült
Tészta
Sajt
Gardinetto.

A peccsenyéni megindult a toasztok árja. Elsőnek Prokisch Ferencz az egyesület elnöke szólalt föl. Ő felségére a legalkotmányosabb királyra emelte poharát. Beszédét állva hallgatták végig, melynek befejeztével Piros Józsi bandája a Hymnus-t játszotta

Legolcsóbb
szórakozás

a Magyar kölcsönkönyvtár

HEUMANN MÓR
könyvkereskedésben
egy óra egy korona.

el. Utána Gyelmis Gerő beszélt. Visszapillantott nov. 18-ikára, a mikor az egyesület küldöttsége Hegedűs miniszternek és családjának vendége volt. Poharát Hegedűs miniszterre és családjára ültette. Dr. Bilitz Hugó a vendégeket éllette.

Mamuzsics Lázár polgármester beszélt ezután a szokott hittel. Beszédével nagy hatást keltett. A kereskedelem és ipar pangását a rossz államszerződésekben találja, a melyek nyomásztólát hatnak reánk. A legfőbb célunk legyen, hogy ezeket a kereskedelmi szerződéseket eldobjuk magunktól — mondja a szónok — és ezt csakis a külön vámtérlettel érhetjük el.

Mi is fenn tudjuk tartani magunkat csak úgy, mint a német, francia és angolország, a hol virágzik az ipar és kereskedelem.

Beszédét avval fejezte be, hogy olyan képviselőt válasszunk, a kinek jelszava az „önálló vámtérlet”.

Lelkes éljenzés követte szavait, melynek befejeztével Lányi Mór a közg. bank igazgatója beszélt, Prokisch Ferenczet éllette. Regényi Lajos a szabadkai kereskedők jólétére. Szalay főkapitány Hartmann Rafaelre, emelték poharukat.

Vermes Béla orsz. képviselő programbeszéd felét mondott. Igérte, hogy tőle telhetőleg mindent elkövet, hogy Szabadka kereskedelmi kamarát kapjon. A Loyd-társaság vezetését éllette. Dr. Mikó Izidor — Gyelmis Gerőt, Varga Károly — Vermes Bélát éllette.

Tizenegy óra volt már, mikor asztalbontra került a sor.

A minden ízében sikerült mulatságnak a reggeli órák vetettek véget,

Különfélék.

— *Lapunk legközelebbi száma a mai ünnep miatt hétfőn délelőtt jelenik meg.*

— **Kinevezés.** Ő felsége a király Dr. Hajnal József szabadkai kir. törvényszéki jegyzőt ugyanoda albiróvá és dr. Rácz Károly törvényszéki jegyzőt a bajai járásbíróvá albiróvá nevezte ki. Gratulálunk a megérdemelt kinevezéshez.

— **Kinevezések.** Az igazságügyminiszter Fábian Aladár dr. szabadkai törvényszéki jegyzőt ugyanoda jegyzővé nevezte ki. A pénzügyminiszter Joó Andor szabadkai törvényszéki jegyzőt pénzügyi fogalmazó gyakorlóvá ideiglenes minőségben a bajai kir. adóhivatalhoz, Fábian Rezső szabadkai adóhivatali gyakorlókat adóhivatali tiszté nevezte ki.

— **Főhadnagy mint életmentő.** Majdnem halálos szerencsétlenség történt tegnap délelőtt a Vesselényi-utcában. Sztipics Péter fuvaros, tojásos ládákkal magasan föl rakott kocsiát hajtott végig az utcán. Egyszer csak a ládák hullani kezdtek, a mitől a lovak megijedtek és futásnak eredtek. A kocsi egy ládával együtt a lovak közé esett. Éppen akkor haladt arra Iszkorics Mihály 86-ik gyalogezredbeli főhadnagy, aki a lovak elé ugrott és mindkettőt a zablánál elkapta és a kocsi élete veszélyeztetésével megállította még keilő időben, úgy hogy a kocsisnak egy kis zuzodáson kívül más baja nem történt.

— **A kath. legényegylet háza.** Rég óta érzik a helybeli kath. legényegyletben egy új egyleti háznak szükségét. Valahányszor

egy-egy ünnepélyt színelőadást vagy felolvasó estélyt tartanak — pedig ez ott igen gyakori hiszen az iparos ifjak szellemi képzése egyik főcélja — az egyesületnek — mindannyiszor szűknek bizonyul a mostani ugynevezett nagy terem, úgy hogy a közönség egy részének vissza kell fordulnia, mert nem tér a terembe. E hiányon segitendő az egyesület még a múlt héban küldött ki egy héttagú házépítő bizottságot, mely Kersch Mihály elnökle alatt Bittermann József v. elnök, dr. Bölits József e. titkár, Völgyi Péter e. pénztáros, Mamuzsich Benedek alapító tag, továbbá Rakovszky Gyula és Ivanovits Nándor rendes tagokból áll, s melynek feladata egy alkalmas tervet előkészíteni s a kivitel lehetőségéről gondoskodni. A bizottság serényen működik. Már megegyezett a tervben, melyet Salga Mátyás építész készített, s mely szerint az egész utcai front be lenne építve olyképp hogy annak egyik része 19 m. hosszú és 9-5 széles dísztermet foglalna el, melynek udvari oldalán egy állandó színpad is építtetnék, a másik része souteraines épület volna melynek földszintje kiadó lakásokat, souterainje pedig egy egyleti kantinos helyiséget foglalja magában. Az egyleti könyvtár, olvasó szoba játékszoba s az átutazók szállója a már meglevő csak némileg átalakítandó udvari épületből kerül ki. — A bizottság feladatának könnyebb oldalát tehát már megoldotta, hátra van a főkérdés, honnét teremse elő a szükséges pénzt. Mindenek előtt a közönség jó szívével akar kopogtatni s hogy mégis terhére ne legyen, három módot nyújt az adakozásra. Lesznek talán olyanok, kik tehetségük szerint kisebb nagyobb összeggel egyszer s mindenkorra járulnak a házépítés költségeihez: ezek számára gyűjtőlevelet bocsájtott ki a bizottság; lesznek talán olyanok kik tíz éven át kötelezik magukat évenkénti összeg lefizetésére: ezek számára külön blankettát nyomtatott a bizottság; végül, hogy a kevésbé tehetősek is minden megerősítés nélkül egy-egy téglával hozzájárulhassanak, bibocsátott 10 filleres szelvény-fizeteket, melyek szintén forgalomba hozatnak. Ily módon remél a bizottság annyi kegyes adományt összegyűjteni, amennyi az építés megkezdéséhez szükséges, a többi amortizációs kölcsön útján véli előteremtelni. Az adományozás tekintetében sietetl is a bizottság jó példával előjárni, s az értekezlet végén Kersch Mihály évi 20 korona Bittermann József évi 10 kor., dr. Bölits József évi 10 kor., Völgyi Péter évi 5 kor., Mamuzsich Benedek évi 20 kor. és Salga Mátyás évi 15 korona lefizetésére kötelezte magát tíz évre. Vivant sequentes!

— **Zombori színészet.** Zomborban az idén az a különös helyzet állt elő, amiről annak idején meg is emlékeztünk, hogy a városi tanács a Deák-féle színtársulatnak egy héti a terminuson túl nem engedte meg az előadások elkezdését alaki okból, sőt azt indítványozta, hogy legjobb, ha egyáltalán nem is játszanak az idén. Aztán pedig amint elkezdtek játszani, híre ment hogy még ily jó társulat itt nem volt, és ennek folytán a közönség nap-nap után megtölti a színházat. A társulat tényleg egyike a legerősebben szervezettnek. A drámában Berky Ferencz, Lomniczy Vadász, Gyárfás, Deák, Szalóky, Leövey, Lorándy oly ensemblet tudnak teremteni a női főbb szereplőkkel Arday Ida, Murányi Juliska, Huber Juliska, Dulich Mariska, Perczel Mari, Kantay Terézcel együtt, hogy csaknem

minden szerepet kétszer lehet kiosztani. Az ének partikra két fenomenalis hangu, de még csiszolatlan kezdőnek van Irsay baritonista és Békefi tenorista új tagok, a régi Gyárfás, Lórándi, Ivánfi mellett, a primadonnákon Pálffy Ninán kívül még két elsőrendű énekesnő van, Lónyay Piroška és Huckstádt Irén, Dulich Mariska pedig a leghíresebb szóbelány a kis Szökevényben. A társulat erős volt már tavaly is. E társulattól az egy Pálgyi ment el, akit igaz, hogy nem lehet pótolni, de helyette annyi új erő jött, és a régi mind megmaradt, hogy a vidéken ma alig van ily erősen szervezett társulat. Nagy a kórus 9—10 nő ugyanannyi férfi áll ki a legtöbb operetében a zenekar is gondos kezekben van és erős. Igaz, hogy alig van félig telt ház, hanem mindig sok a közönség. De Zomborban ennek dacára sem prosperálhat ez a társulat, mert a színház oly kicsiny, hogy alig fedezt a kiadásokat. E társulat nagyobb erősebb városba való és azért szervezkedett Deák ily erősen, hogy a soproni igényeknek megfelelően. Itt újévig maradnak. Azzal pedig már számot oestettek a zomboriak, hogy jövőre tán nem is lesz színtársulatuk, mert gyengébbet nem akarnak majd acceptálni, Deák pedig nem is pályázik.

— **Gyanus haláleset.** Fábian József verucsi lakosnak Márton nevű 8 éves fia tegnapelőtt gyanus körülmények között meghalt. A halottnak nem engedte eltemetni a halottat, miután orvos nem kezelte a fiut. holttestét ma fölboncolták.

— **Tanfolyam dadogók és hebegők számára.** A vallás és közoktatásügyi miniszter rendeletileg intézkedett az iránt, hogy a siketnémák váci kir. országos nevelő és gyógy-paedagógiai tanárképző intézetében dadogók és hebegők részére beszédgyógyító tanfolyam létesíttessék s ennek vezetését az intézet egyik szakképesített tanárára bizta. A tanfolyam a jövő 1901. január 3-án kezdődik és egyhuzamban 5 hónapig tart. Felvétel végett mindköt nembeli hibás beszédűek személyesen, vagy levélben jelentkezhetnek az intézet igazgatóságánál a hivatalos órák alatt d. e. 10—12-ig és d. u. 3—5-ig. A felvett növendékek igazolt segegyességük esetén tandíj mentesek, ellenkező esetben azonban havonként tíz, esetleg öt korona tandíjat fizetnek. Vidéki hibás beszédűek elemi, vagy középiskolai tanulmányaikat Vácraon megszakítás nélkül folytathalják, mert a tanfolyam óráit este 6—7 órai időközben tartja meg, ezeknek azonban a városban való elhelyezéséről a szülők tartoznak gondoskodni.

— **Havi kimutatás 1900. évi október hórol.** A mentő osztály a lefolyt hóban igénybe vétett a következő eseteknél u. m. Sebzés, sérülés 14, belsőbajok 4, betegeknek a kórházba szállítása 15, elnebeteg szállítás 1, öngyilkosság, öngyilkossági kísérlet — tűzhöz kivonulás 2, hullaszállítás 2, egyéb esetek —, összesen 38 esetben. A folyó évben 533 esetben, 1896. év szeptember 12-től pedig, a mai napig összesen 1966 esetben működött. A fertőtlenítőkhöz ellenőrzés végett e hó folyamán bejelentett: Rencsolótoroklob 4 ezek közül fertőtlenítés eszközöltetett 1 esetben vörheny 2 ezek közül fertőtlenítés eszközöltetett 1 esetben, Hagymáz 6, ezek közül fertőtlenítés eszközöltetett 3 esetben. Gyermekgályáz — ezek közül fertőtlenítés eszközöltetett — esetben, tüdőgümör — ezek

közül fertőtlenítés eszközöletett — esetben. Kanyaró 2 Orrbáncz — összesen 14 ezek közül fertőtlenítés eszközöletett 6 esetben. A fertőtlenítőkhöz az év folyamán bejelentett 100 fertőző betegségben szenvedő egyén.

— **Az Idényhez.** Megérkezett a gazdák és azzal kapcsolatos hivatású marha és ló tulajdonosok ideje, midőn a legnagyobb a szükségük állataikra. Ezen időben a főleg arra kell törekedniük, hogy állataink egészségesek munkára képesek legyenek és maradjanak is. Hogy eztunkat elérhessük és a legkisebb bajokat is eltávolíthassuk ne mulassuk el a már sok állatorvos és előkelő birtokos által legjobban ajánlott Hotter-féle állatgyógykészítményeket használni, melyeknek hatása gyors, jó és biztos. A Hotter állatgyógykészítményeket (Bécs XII/2 Schönbrunner-stasse 182. jegyzékét ide iktatjuk s mi is ajánljuk, miután már általánosan elismert tény, hogy Hotter-féle Training Fluid (palackja 1 ft. 20 kr.) elvitáztatlanul a legjobb edző és erősítőszert lovak és szarvasmarhák részére. Megbecsülhetetlen hatása, bűnülások és megrégéseknek. Hotter-féle Agril (csomagja 80 kr. elsőrendű táppor a takarmányállat egészségének és erejének fentartására, óvszer mindenféle vese, máj, hólyag és idegbajok ellen. Hotter-féle Absorbiból mosdóvíz (üvege 3 ft. 50 kr.) mindennemű szépséghibára eltávolítására u. m. daganatoknál, póknál, patahütyöknél, szücsomóknál stb. Hotter-féle Holttetem kenőcs (Tégely 2 ft. fél tégely 1 ft. 20 kr.) a legrovidebb idő alatt eltűnik minden csontnyujványt és holttetemet. Hotter-féle kolikaszert (1 ft. 50 kr.) lovak és marhák kolikájánál és puffadtságánál kiváló szolgálatot tesz. Ajánljuk tehát Hotter állatgyógykészítményeit t. olvasóink előforduló esetekben való használatát s meggyőződésünk, ki ezen szerekkel egyszer kísérletet tesz azoknak állandó fejlődéséig leend. Felhívjuk még szives figyelmüket a czikk védjegyre írófej R. H. monogrammal s csakis Hotter-féle készítmények kéréndők bármely néven nevezendő utazatok városautasítandók. Főraktár városunk és környéke részére Millasin Illés gyógyszerterében Szabadkán.

Budapesti levél.

A közelgő karácsonyi ünnepek ismét alkalmat szolgáltatnak, hogy a vidéki közönség figyelmét egyes oly szükségletre hívjuk fel, melyeket csakis a fővárosban lehet legjobban megtalálni. Első helyen Kertész Tódor műiparú raktárát (Kristóf-tér, gr. Teleki-palota), mely legújabbban a magy. kir. kereskedelmi múzeum magyar czikkeinek, magyar majolikák, torontáli, kalotaszegi stb. himézsek, varottasok, szőnyegek stb. eladásával leit megbizva, karácsonyi estére alkalmas játékszereit és a karácsonyfa-diszítéseket ajánljuk, melyek 2,50, 5 és 10 forintos összeállításban, egy dobozban a legszebb és leggazdagabb választékot tartalmazza. A társjátékok és játék-asztal kellekai, roulette-játék, sakk, domino sat., a társjátékok könyve, leírás és utasítás 100-nál több társasjátékhoz, kívánatra 25 kr-ért bérmentve megküldetnek. Legújabbban megjelent »Lawn tennis« társasjáték 1 ft., »Fott«-ball társasjáték 2 ft. Lotto- és egyéb játékok; nyerekmény tárgyak összeállításba 5, 10—20 ft. Fröbel oktatva mulattató játéka, a leggazdagabb választékokkal. Játékszerek kis gyermekeknek. A sport és tornacikk. Részletes képes árjegyzéket az annyira kedvelt valódi olasz,

veronai, víró szerekről a Magyar Athletikai szövetség által hitelesített sport cikkekről, ingyen és bérmentve küld. Vadász fegyverek és a vadászat egyéb kellekai. Lovagló-eszközök. Finom bőrárúk. Bronz és porcellán díszműárúk. Íróasztal kellekai. Toilette cikkei. Kedélyderítő, meglepő tréfás tárgyak. Könnyen eladható búvész mesterség; mind a leggazdagabb választékban van raktáron és van bemutatva Kertész Tódor legújabb árjegyzékében, melyet kívánatra ingyen és díjmentesen küld.

A villamvilágítás terén általános nagy fel-tűnést keltett, hogy a parisi világiállításon a Siemens és Haiske cég mily óriási mérvű kitűnötést nyert 12 grand prix, 10 arany érem, 12 ezüst érem és 7 bronz érem jutalmazta azon érdemeket, melyeket a világhírű cég méltán ki is érdemelt, mert látesített villamvilágítási művei mindenütt a legnagyobb elismerést vívták ki. A Siemens és Haiske cég hazánk számos városában rendezett be villamvilágítást és csőátviteli telepeket, melyek kitűnő rendszerükkel fogva mindenütt zavartalan világítást és munkaerőt szolgáltatnak. Legújabbban ismét Szerbiában az Uziczei szövőgyár részvénytársaság részére rendezett be a Siemens és Haiske cég villamvilágítást és erőátviteli művet, mely az ottani roppant nagy mérvű gyapjutermeiész előnyösebb feldolgozásra szolgál. Hajtóerőül a Djelina folyó, — mely a városról egy kilométer távolságra folyik — használtatott fel. Az első terv szerint csak a szövőgyár üzemésnek villamos hajtása czéloztatott, azonban a vízerőnek teljes kihasználása czéljából a villamvilágítás is berendeztetett, mi a vízerőnek értékesítése által rendkívül jutányos s modern villamtechnika egyik legszebb eredménye.

A Berndorfi fémárugyár díszesen kiállított képes árjegyzéket adott ki alpacca ezüst, kina ezüst, alpacca asztali készletek, evőeszközök, tea készletek és nickel főző-edényekről, melyet kívánatra díjmentesen megküld a cég Budapesti raktára (Váci utca 4. a Kristófer sarkán) Különösen ajánljuk t. olvasóink figyelmébe a Krupp Artur Berndorfi fémárugyárának tiszta nickel főzőedényeit úgy egészségi mint gazdasági szempontból, mert azok nem oxidálódnak, tehát betegségnek nem okozhat. Tudvalevőleg a rézedény, mely belül cinezve van, a folytonos használatban a cinezés többé kevésbé az ételbe olvad, mely után a már sok esetben előfordult rézmérge (Grünspan) képződik, az ily edényekbe főzött ételek élvezete után egész család életével áldozhat. Éppen így történik ez az email vagy nickellezett edényeknél, melyek közül az előbbi lepatlog az utóbbi lekopik és rozsdásodik. Ezért igen ajánlatos a nickel főzőedények használata.

Amerikai szédelgés.

A kishivatalnokok fosztogatója.

A tengeren tuli széghamosok még onnan is zaklatják a szegény kishivatalnokainkat. Mindenféle cselet felhasználnak arra, hogy a hiszékeny embert becsapják, ha mindjárt néhány korona erejéig is. A világ minden tájékára ezer meg ezer levelet küldenek szét amelyekben jövedelmező foglalkozást ígérnek, a tulajdonképeni céljuk az, hogy néhány koronát csaljanak ki ilyen uton.

Szabadkára is érkezett ez egy pár ilyen levél

Amerikából, hogy honnan veszik ilyen kis embereknek a czimeit az bámulatos. A törvényeszek egyik díjnokának czimére a következő tartalmu levél érkezett:

„Pályázati hirdtetmény.

Van szerencsém becses tudomására hozni, hogy a Modern Tudományok Akadémiája közönséges levelezői helyekre pályázatot hirdet. Fizetés évenként.

Egy ezer korona.

Minden férfi és nő, aki olvasni és írni tud pályázhatik,

Megkivántatik, hogy a képviselő jó erkölcsűek és szorgalmasak legyenek, s azoknak egy fényes jövő biztosítottik. A munka igen könnyű s otthon estéknél végezhető el. Azért, ha ön nincsen meglegeve eddig munkájával vagy fizetésével, vagy ha több pénzt keresni óhajt, itt az alkalom, ne hallassza el azt, mert a szerencse csak egyszer kopog minden szegény ember ajtaján s az a pillanat itt van, azért ne halassa a dolgot, hanem tegyen.

Feltételek.

1. Minden férfi és nő, a kik legalább is elemi iskolát elvégeztek pályázhatnak.

2. Megkivántatik, hogy a mellékelt ivek-ből mindegyiket ossza el barátai s ismerősei közt, s azoknak neveit az alább írottal közölje.

3. Minden pályázó kell, hogy 5 koronát magyar pénzben küldjön az alább irt czimre, azon oknál fogva, mivel minden pályázónak mindjárt postafordultával egy könyv fog küldetni, utasítások stb. s ezen díj csakis portó-fejében kell, hogy be legyen küldve mivel azt nem kívánhatja senki, hogy utasítást, könyveket stb. ingyen küldjék. A fel nem vett pályázóknak a pénzt vissza térítjük.

4. Bérmentetlen s 5 korona nélküli levelek figyelembe nem lesznek véve, még pedig azért, mert mi csakis józan gondolkozású képviselőket keresünk, s nem akarjuk időnket azokkal tölteni, a kik csupa kíváncsiságból írni akarnak. Arra időnk nincsen.

Minden pályázó írja rendezes a czimet, a mint az lejjebb meg van adva.

Minden pályázó értesítve lesz posta fordultával s a pénze megnyugtáztatik.

Itten felhozzuk még azt is, hogy ne gondolja senki, hogy a pénz, az 5 korona valami másra fordítottatik. Nem, ez csak bérmentesítési díj, mert 5 korona Amerikában csak egy dollár, s az egy dollár bérmentesítés fejében fizetendő.

A folyamodványok minél előbb az alább irt czimre küldendők.

Prof. J. Carmen,
box 229,

Fort Wayne, Ind. Amerika.

Figyelmeztetjük a kishivatalnokokat, hogy ne üljenek fel ilyen szédelgéseknek.

A kijátszott hitelezők.

— Saját tudósítoktól —

Az új bünvádi eljárás súlyt fektet arra is, hogy a hitelezők ne legyenek kitéve annak, hogy adószuk egy szép napon ne adhassák el hamis ügylettel összes ingóságait s ez által a hitelezők követelésüket be ne hajthassák. Ilyen eset történt néhány hónappal ezelőtt Zentán.

Delia és Zélics cég nagy vasáru üzletet vezetett a zentai főtéren. Vagyonos rokonság révén mintegy 20.000 korona hitelre tettek szert. Az üzlet azonban gyengén ment és a

társas cég fizetési kötelezettségének nem birt eleget tenni. Egy szép napon Bende Gyula szabadkai kereskedő cégétáblája volt az üzlet bejárójára kifüggesztve.

Persze a végrehajtásokat fogyanatosítani nem lehetett és a hitelezők nézték, hogyan hordja Bende az árukat Szabadkára. All'ólag 5000 frt készpénz és 5000 frt értékű váltót adott az üzletért.

Az egyik cégtárs megszökött, a másik most is Zentán van és várja a végrehajtásokat, amelyek azonban eredményre nem vezetnek.

A hitelezők azonban nem hagyták abba a dolgot és feljelentették a cég tagjait csalás miatt és Bendét is mint tettes társat. A büntető vizsgálat megindult, amelynek folyamán az egyik hitelező, névszerint Halász Jánosné Forgács Erzsébet zentai lakosnő, a kinek 800 kor. járt, biztosítási végrehajtást kért Bende Gyulának szabadkai üzletére, amelyet Cseryuss Zsigmond bír. végrehajtást tegnap fogyanosított. A végrehajtást ma folytatták és a lefoglalt körülbelül 10.000 frt értékű ingóságokat zár alá vették.

Bende — amint mondja — 5000 frt készpénzt és 5000 frt értékű váltót adott Délia és Zsücs üzletért, most ha a felelőseknek sikerül kimutatni a csalást, pénzét és áruát is elvesztheti. A vizsgálat eredményét kíváncsian várják.

Gőzmalom tulajdonos a vádlottak padján.

40.000 koronás sikkasztás.

A szabadkai kir. törvényszék büntetőtanácsa előtt nagy érdeklődés mellett folyt le ma Sümeghi Ferencz volt birtokos és gőzmalom tulajdonos jelenleg debreczeni vaskereskedő tárgyalása. Sikkasztással és közokirathamisítással volt vádolva.

A bíróság tagjai voltak: elnök *Crainicean* Mihály, bírák *Marian Miklós* és *Berke Viktor*. A vadhatóságot *Magyar János* dr. kir. ügyész képviselte, vádlottat *Edoi Illés Károly* budapesti ügyvéd, a kiváló büntetőjogász képviselte, Miloszavlyevics Milán és Prodanovics György panaszosok képviselőiben *Balogh Lajos* dr. jelent meg.

A tárgyalás megnyitása előtt az elnök constatalta, hogy Prodanovics György egyik panaszos nem jelenhetett meg, miután súlyos betegen fekszik. A tárgyalást megtartják.

A vadhatározat felolvasása után a vádlottat hallgatja ki az elnök.

Elnök: Bűnösnek érzi-e magát?

Vádlott: Nem.

— Adja elő a tényállást:

— 20 éve ismerem Miloszavlyevics ügyvédet, üzleti összeköttetésben álltam vele és jogtanácsosom is volt. Több ízben vett fel kölcsönöket birtokaimra, tőle kértem és adtam is neki kölcsönt, 1896 évben nagyobb veszteség nem volt. A pénzügyeztetek perelni kezdtek s mikor végrehajtásra került a Miloszavlyevics azt mondotta, hogy pro-forma adjam bérbe valakinek a malmot és így nem foglalhatnak. Én bérbe adtam Szobonya Bertalannak. Nemsokára ezután egy másik szerződést csinált Miloszavlyevics köztem és Prodanovics között. A malomban az eladást és vételt mindig én eszközöltem, én vezettem az üzletet, szóval mindent én végeztem.

1896. márcziusban ismét új szerződést csinált Miloszavlyevics, ekkor nagyobb tőkét kellett volna Prodanovicsnak a malomba fektetni, de nem fektetett. Végre 1898-ban ismét kötöttünk szerződést, de ekkor már nagyon rossz

anyag helyzetben voltam, az ált. takarékpénztár lefoglalta a malmot és engem rendőrileg tett ki abból. Ez után történt a feljelentés.

Elnök: Hogyan készültek a könyvek?

Vádlott: Az én nevemre mentek mindig, csak mikor az ált. takarékpénztár exequálni akart, Prodanovics az ő cégét bejegyeztette.

— Ki kezelte a bérlőséget?

— Én, a szerződést sose kerestük, úgy számoltam ahogy én akartam, én adtam el és vettem mindent.

— Nem számolt naponta?

— Sohasem tartottuk be a szerződést, csak magamnak számoltam.

Őn 12.793 frtról nem számolt be, hova lett a pénz?

— Én kezeltem mindent az egész az enyém volt, a pénzt a saját céljaimra használtam fel és ehhez jogom volt.

— Hát az 3 vagon liszttel, amit Bajára kellett volna szállítani és Szegeden eladott hogyan számolt el?

— Szegeden eladtam és a pénzt becsületbeli adósságaimra felhasználtam.

— 1100 és 1725 forintot vett fel ezért azt mondta a vizsgáló bíró előtt.

— Nem tudom.

Ezután az elnök felolvastatta a vizsgáló bíró előtt felvett jegyzőkönyvet, miután eltérések vannak a mostani vallomás és az között.

A vádlott megjegyzi, hogy az eltérés onnan származik, hogy a vizsgáló bíró nem jól értette meg.

Még a négy szerződést olvasták fel és a tárgyalást délutánra elhalasztották.

Délutáni tárgyalás.

A tárgyalás pontban 3 órakor kezdődött Prodanovics György vallomási jegyzőkönyvének felolvasásával, melyre Sümeghi megtette észrevételeit.

Azután a másik panaszost, Miloszavlyevics Milán ügyvéd földbirtokost hallgatták ki, aki a következőkben adja elő a tényállást:

Sümeghi sokáig kliense volt, s mint ilyen, nagy bizalomra tett nála szert. Egy napon eljött hozzá és elpanaszolta, hogy az általános takarékpénztár tönkre akarja tenni és tanácsot kért tőle. Az ő befolyása illetve kezeisége alapján Sümeghi 45.000 frt kölcsönt kapott a Szabadkai takarékpénztár és népbanktól, amelytel az Általános takarékpénztárt és a többi szorongató hitelezőit rendezte. De ez a pénz is elfogyott s ekkor az ő tanácsára társat vett magához, még pedig Szobonya Bertalant, aki 10.000 frttal járult az üzlethez, de ez csak proforma volt. Mindez azonban nem volt elég, Sümeghi ismét eljött hozzá, hogy pénzt adjon kölcsön, ő azonban, miután ilyen iparvállalatba bocsátkozni nem akart, Prodanovics György sógorát ajánlotta, hogy ez bérbe veszi a malmot és a szerződést meg is kötötték, s Prodanovicsnak 20.000 frtot kellett az üzletbe fektetni. Miloszavlyevics azonban belátta, hogy Sümeghi-nek működése nem tiszta, figyelmeztette, hogy ne térjen le a jó útról, de ez semmit sem használt. Kijelenté továbbá, hogy Prodanovics apodonkint be is fektetett az üzletbe 20.000 frtot. Sümeghi csupán a városban levő bizományi üzlettel rendelkezett, a malomban csak bemozdó volt. Vallomása befejeztével kijelentette, ha Sümeghi a körülbelül 40000 koronát kifevő hiányt megtéríti és a malmon levő terheket kiegyenliti, minden haszon nél-

kül hajlandó neki a malmot visszaadni. Beccsától továbbá egy közjegyzői okirattal, a mely szerint Prodanovics követelését reá ruházta.

Sümeghi Miloszavlyevics panaszos vallomására hosszabb megjegyzést tesz, azonban panaszos folytonos közbeszólásaival és hosszás megjegyzéseivel ebben megakadályozta. Ot Miloszavlyevics számlására soha sem hívta fel.

Elnök a meghiteltetés tekintetében a feleket nyilatkozatra hívja föl. A felek a meghiteltetést nem ellenézték, miért is a bíróság Miloszavlyevics meghiteltetését elrendelte.

Tíz percnyi szünet után Keszler Antal tanut hallgatják ki. Tanu 8 év óta van alkalmazásban a bérlőség malmában mint könyvelő. Az üzleti könyvekbe a tételek bevezetését rendszerint Sümeghi bemozdása alapján eszközölte. Tudja azt, hogy Sümeghit Prodanovics több ízben számadásra hívta föl, azonban Sümeghi ezt minden alkalommal megtagagta. Az üzlet megkezdésekor Sümeghi naponta bejelentette a bevételeket és kiadásokat, később pedig hetenként csak egyszer. Sümeghi fel volt jogosítva pénzek átvételére is. A perben szerepet játszó leltárt Sümeghi közreműködésével együttesen készítette. A takarékból felvett 12000 frtot mindig Prodanovics bemozdására könyvelte el.

Ügyész és utána a védő több kérdést intéz tanuhoz, utóbbi nevezetesen azt akarja kimutatni, hogy Sümeghi rendelkezett mindennel. Tanut vallomására megeskettetik.

Bilinovics Mihály tanu ispán a Prodanovics-féle malomban. Előadja, hogy több ízben vettek búzát Topolyán de a bérlőség pénzből. Legutoljára Baján voltak, hol Sümeghi malmot akart bérbe venni. Gyakran látott sok pénzt Sümeghinél. Nagyon zavarosan beszél. Egy ízben azt mondotta Sümeghi, hogy ő nem fogja gyermekeit koldusbotra juttatni, vesz még 100 m. búzát s az egészet kiörölteti és a pénzt megtartja.

Sümeghi tagadja, hogy ezt mondta.

Bieber József és Pacher tanutól a vad és védelem eláll.

Védő felolvastatja a kapitányság végzését, hogy 1897-ben még mindig Sümeghi iparigazolványa alatt működött a malom továbbá iratokat mutat be, amelyek igazolják, hogy saját nevében kötötte az üzleteket.

Ezzel a bizonyítási eljárás befejeztetett.

Dr. Magyar János kir. ügyész terjesztette elő ezután a vádbeszédét. Előadja, hogy elsősorban tisztázni kell a kérdést, miféle vád tartatott fenn és mi ejtetett el.

A sértettek panaszt tettek a bizományi üzletben és a malomban elkövetett sikkasztásról. A kir. ügyész nem emelt vádat a biz. üzletben történt sikkasztás miatt csupán a malomban. Az 1810 frt 74 kr. hiányról szóló vádat elejti, mert a sértettek konstatalták, hogy hiányzik és még sem tettek feljelentést. Az adósktól felvett összegekre nézve azonban fenntartja a vádat, és pedig terményeknek és pénznek el-sikkasztása miatt, nevezetesen a Szegeden eladott termények és az adósktól behajtott pénzek el-sikkasztása miatt.

Vádlott elismerte, hogy az egész 12.000 forintot a saját céljaira fordította. Hogy joga volt-e hozzá, azt avval indokolja, hogy a mikor Prodanovicscsal társult 10.000 frt értékű áru készlete nem iratott a javára, most már leolvadt ez 3000 frtra. Ezt el-hinni nem lehet, mert már a bérlés meg-

kötésekor kölcsön kért pénzt Miloszavlevicstől mert forgó tőkéje nem volt. A másik védelme az volt, hogy Miloszavlevic kezességét vállalt Milosev Pelykóért 15.000 frt. erejéig, a mely nem volt behajtható, ezért tartotta meg a pénzt.

Ezt nem lehet beszámítani. Attér a szerződésekre is, a melyeket vádlott pro-forma szerződésnek mond, hosszasan értelmezi az egyes pontokat. Közös vagyont vont el a vádlott saját céljaira — mondja a kir. ügyész, ez pedig sikasztás. Végül több bizonyítékot hoz fel arra nézve, hogy a vádlott vagyont akart összeharcolni, mert tudta, hogy rövidesen végezni fog a bérlősséggel Végindítványát írásban adja be.

Dr. Balogh Lajos sértett fél képviselője az egész összegre fenntartja a vádat. A kárt 15188 frt 10 krtban számítja fel. Általános figyelem közepette mondotta el *Edvi* Illés Károly védbeszédét. A bünyűg bántó befejezése egy elszámolási ügynek amelyből a vádlott huzta a rövidebbet. A viszonyt összehasonlította a panaszos és a törvényszék vádatánca hitelt adott neki. Az egy szerű tényállást állítja elé. A vagyoni viszony panaszos és vádlott között abban állott, hogy panaszos a tőkéje után kamatot kapott. Hogy a tőkét a panaszos rendelkezésre bocsátotta ez csak kölcsön lehet. Ez az adósnak gyámság alá helyezése Miloszavlevic célja volt, hogy a malom forgalmi tőkéjének lefoglalását megakadályozza. Az egész szerződésnek semmi más jelentősége nem volt csak az, hogy a malomba jött Miloszavlevicstől 4152 frt áru buza. Az utóbbi szerződésben már nincs is bérösszeg. A helyzeten semmit sem változtatott ez a szerződés, csak akkor jegyeztek be az új czéget, mikor az ált. takarékpénztár foglalni akart. Az iparhatósági igazolvány a legjobban gazolja, hogy változás nem történt.

Szépen fejtegeti ezután, hogy itt haszonbérletről szó sem lehet, csakis kölcsönről. Ez csak szerződési viszonyból keletkezett szerződésesség, melynek magánjogi következményei lehetnek. Végül kifejti, hogy a jövedelem nem volt Sümeghire nézve idegen dolog. Befejezésül kéri panaszost polgári perutrat utasítani.

Dr. Magyar János válaszolt még, mire a védő viszonválasszal élt, amelynek befejeztével a törvényszék elnöke 1/2 10-kor kihirdette, hogy az ítélehozzatal ma d. e. 10 órakor lessz.

Görény Gábor levele.

Tekintetes Ulyságsináló Úr!

Hát mondok sorba vöszöm, most az szin-társulat többi személyét is, azokat a kik tavaj nem voltak itt, oszt aki aszondi, hogy nem lyól emléközők mög a tek. színész urakró, mög nagyságakró, hát az gyűjőőn ögyszer az én helyőmbe, oszt ugy lámpapuczovalás közbe tapaszalalya ki az mondásom igaz vagy nem igaz voltát.

Hát kezdöm azokón a férő-féle embőrkön akik nem igen nőtáznak, s ha nőtáznak is nem a színházban nőtáznak. Ilyes például a Flacics Úr! Aszondik, hogy rokonya vóna az iskola minisztrőnek, akivel még a királj is kezdő ha tanakózik vele. Hát ez a Flacics úr amijjen hosszú legény, ojjan erős is ő. m. a f. A múltkor mögfogadott egy tótót, hogy éjjel két órákó vegye fő ütlet a hátára,

osztég ugy vigye be az otthonos kávéházba. Úgy is tőt — az tót főkapla ütlet, de az kávéházba elejtőtte miert is mögűlőtte magát az nadrágján. Ezen osztán annyira főrucczant, hogy végigsimitotta az tótót, majd pedig kihalyította az utcára, ahun ippeg a Papp Mihál úra esőt. (már mint hogy a tót ur.)

Nó, ő. m. a f. — így az Papp úr — hát ezt a tótót ki halyította reám?

Én édső Misim, — így a hosszú ur — mer mivelhogy lejtőt.

Nó akkor — így a Papp ur — mögérdőmli, hogy halyigálódzunk vele ő. m. a f. osztég labdázunk is vele, míg tsak a tót mög nem tanút magyarul. Hát ilyen fene erős gyerök az Papp ur is.

A Pikre úrról mán mögirtam, ögyszer, hogy k'isoda, de most mán oda tőszöm azt is, hogy lyó dallos gyerök, aki nem tsak nőtázni tud de klavérozni is, mög futni egy hosszú fekete fába, aminek az ódala tele van apró kávé. kanalakkal, mög likakkal. Ezt a fekete fát osztán ugy fujja, hogy tsuppa kéjgáz lösz az embőr mikor halgati, osztég a menyországba képzeli magát. A Farkas úrról nem sokat írhatok, tsak annyit, hogy fene lyó fejű gyerök. Amig Pesti Úr vót azalatt egy-szörre két iskolába járt. Az egyikbe arra, tanították, hogy mi az igazsag mőte Mátyás kiráj (hogy az Úristen sokáig éltesse) möghalt a másikba mög arra tanították, hogy hogy kö Szabadkán a színházba tapsot kapni ha ki áll az embőr a placzra. No hogy ezt a kettőt mög tanúta elmőnt katinának, oszt ott egy év alatt hadnagy lőt belőle, itt mög mögkérte a Tsendes kisasszony kezit, miert is most ugy érzi magát mint egy generális. Pize több van neki mint nekőm, e mán pedig nagy szó, ő. m. a f. mert nekőm sok pizom van, tsak nem tudok mögegyőzni vele ő. m. a f.

A Rátkai úr, nagyon mögkért, hogy rula ne írjak, hát azért ütlet ki ne szörkesszék, oszt el se mondják sönkinekj hogy milyen lyó tud mókázni, mög szindarabot írni. Nagyon szereli az egyelértés tczimű ulyságot és nyáron azzal is takarózik. Lyó kedve soha simtes, csak akkor, mikor szerelmősz szerepüt kap, sirni mög akkor szokott, ha a tek. karmester ur énekőni taníttya ő. m. a f. Az Ernyeí úrról nem érdőmes írni, mert mivelhogy ő nem bősűli mög az írasomat.

Éppen ezért ezón a helyőn kőtőszöm, hogy én az Ernyeí urat lenizöm az tudományával együtt Tsöngetni én is tudok! Hanem azért mégis írok rula valamit. Azt írom rula, hogy köfűcz! Mőte nem lyár az kávéházba azóta mindenki tsak búsúl, mert szeretettel halgatták a históriákat, amiket főhadnagy korából elbeszét.

Tugya a fránya, hogy hová lyár most feketézni, ugy ebéd után.

No d hagyjuk a szép szót, hátra van még a Havas ur is, akit mán régőn láttunk a szinpadon mög az őltőzőbe. Bú emészti a szögényt oszt őrzi az ágyát, hogy el ne lopják alula, mert külőnben nem tudna miben fekdőni. Olyan szép ez a gyerök, hogy én például ha valami elátkozott kiráj kisasszony lőnnék rőgvest a felesége lőnnék. (Igaz, hogy akkor nem írhatnám mög ezen pár sor írasomat, de ő. m. a f. lyó van ez így is.)

Uly tag még a Márton ur, mög a Vágó ur. A Márton ur lyelős gyerök csak még fiatal

és ha mög nő még nagy embőr lösz belőle. Ugy éneköl mint egy kan fülemőle, oszt aki halgati ütlet csak ugy veri össze a tenyerét az kéjgázul. A Vágó ur nagy isaldból származik. 11-gyen vannak, oszt mind lyelős gyerekök, ő éppen elfajadzott tölők de hát ő már jó színész, aki azt tarti, hogy dinnye kö az magyarnak mög szafaladé. Ezért osztán a Baróli ur dinnye színésznek is tarti ütlet, az többiek szafaladé komikusnak amit az Búr háború tczimű darabban bō is bizonyít.

No a dáma szőmélyek ezután követőkőnek most sietek, mert nincs több papirom amire írjak.

Hasonlyó lyókat kívánok, mög lyó egészségöt

Görény Gábris

lámpa pu czovalnok, mög színházi bönfentős egyéniség.

Aszt még tessék kiszörkeszőni, hogy a Főli dalt nem a tek karmestőr ur tanított be, hanem egy kis fekete ur a karmester ur tsak a ferslőgokat hordta össze amire fölálltak az embőrk. Mög is köszönte, hogy segítőttem neki.

Tisztelettel
a főnti úr.

✓ SZINÉSZET.

Decz. 4.

A jóslat. Csekély érdeklődés mellett került színre másodsor ez a határozatlan fajú összes mű, mely szindarabnak kevés, declamációnak azonban nagyon sok. Kevés cselekmény, annál több szavallat, melyet a főszereplők *Kárpáti L.* (Pithia) és *Farkas* (Helios) sok érzéssel és dicsőre méltó buzgalommal adtak elő. Részt vettek még a darab jó előadásában: *Tarján J.* (Lerina), *Csendest* (Phryne), *Rónai H.* (Harpya), *Wlassics* (Adrasztos), *Baróthy* (Dios koros), *Vágó* (Sosios) és *Papp* (Kneumon); részt vett azonban a darabban még egy amateur tűzoltó-szakaszparancsnok vagy micsoda is, ki állandóan a szinpad szélén ólálkodott, élénk függőny-ránczizgalással fejezve ki tetszés és nemtetszését, fokozatos érdeklődéssel fogadván a visszavonuló szereplőket. Nézetünk szerint olt lévén a vízfecs kendő, tessék azzal oltani a tűzoltó urnak a színészét iránt fellobbanó szenvedélyeit, és ne zavarja a darab előadását megjelenésével, mert hát elvégre is nem vagyunk Bugacson vagy Mucsán!

Felhívjuk ezennel a színházi rendőrség figyelmét az ilyen abusokos megszüntetése és illetve megakadályozására annál is inkább, mert hasonló esetben megfelelő intézkedés hiányában a nézőtérről fogjuk kiparancsolni az alkalmatlankodót.

Decz. 5.

Kis szőkevény. Ugy látszik az angol táncoperettek csillaga letűnt. Az újabbak nem járnak sikerrel, a régiek felelevenítése nem tud már házat összehozni. Nem kár érték, vonuljanak kiérdemelt helyükre, a színházi archivumba. Amivel még valamelyes hatást elérni lehet, azt a főbb szereplők kellően kihasználták. *Torossy* (Gray Vimefrid) kedvesen játszott, ügyesen táncolt, *Ferenczy* (Flipper) pedig tulzás nélkül adta szerepet. *Sabgyi G.* (Carmenita) játékaiban fokozatos haladást észlelünk, de egyuttal azt is, hogy énekét és játéka csupán felváltva érvényesíti. Ma is így volt. Amennyivel jobban játszott, annyival gyengébben énekelt, pedig e kettő harmonikus működése esetében a teljes siker el nem ma-

radna. Hálás szerepe dacára gyenge volt. *Farkas* (Stanley Edward), unottan; kedvetlenül játszott, éneke pedig számba sem vehető.

Decz. 6.

Az emberevő. (Vigjáték 3 felvonásban. Irta: Gabányi Árpád) Peres Bogdán nyug. számtanácsos hosszú hivatali működése után társadalmi kipihenése végett 2 leánya: Anna és Zsuzsika falura megy és özv. Békésiné, tiszteletes asszony házában bérel lakást maga és családjának. Alig rázza le magáról az utporát, már is conflictusa támad Ujlaki Ferencz országgyűlési képviselővel, ki egyébb foglalkozás hiányában nősüli szándékozik, megszereti Annát, gyűlöli apját s elveszi leányát. Zsuzsika szívét is megfogja a falusi levegő és özv. Békésiné Miklós nevű fiához megy nőül. Szerencsére Tubika Vincze jegyző ur, a falu anyakönyvvezetője annyira tolatkodó természetű ember, hogy mindig kéznél van, hogy összedajja a szerelmes párokat. Aki azonban azt hiszi, hogy ez a darabban is ilyen simán megy végbe, nagyon csalódik. Peres Bogdán sangviniikus természetű ember ki medium hiányában monologokban veszekszik 3 felvonáson keresztül, összevész az egész világgal, és önmagával csak azért, hogy mindenki meggyőződjék békés természetéről. Ez az a görcs, melyet a szerző darabjában megoldani akart s melyet özv. Békésiné négyyszer hógöz zselé kendőjébe. A bonyodalmat czivakodásokkal helyettesíti a szerző, a szellemesség hiányát pedig szintpadi fogásokkal pótolja. Peres Bogdán végre bereked, özv. Békésiné megkötözi az utolsó görcsöt is és ezzel befejeződik a darab.

Azzal az erővel, melylyel a szerző emberevőnek nevezte darabját, nevezette volna akár... kéjgáznak; mert Peres Bogdán nem kéjgáz ugyan, de nem is emberevő. Inkább egy házasártos öreg, ki leányainak jól felgottatott érdekei helyett, majd elszalasztja a legjobb parthiekat csak azért, hogy emberevőnek nevezhesse néha-néha az egyébként is fogalomzavarban szenvedő özv. Békésinét.

Amint azonban concedálni kell, hogy ügyes színész írta a darabot, ki tisztában van a szinpad technikával és azzal, hogy miként lehet 2 órán keresztül állandó derűtségben tartani a közönséget. A szinműirodalmat nem gázdagitotta ugyan értékes vigjátékkal, de sok embert mulattatott és ez fog még megnevetetni szini raffineriával. Elvégre ez is valami.

Baróthy. Peres Bogdán nehéz szerepében erős tehetségről és nagy szorgalomról tett bizonyosságot. Szerencsésen találta el azt az alaphangot, melylyel legalább valamennyire valószínűsíteni tudja a nyug. számtanácsos lehetetlennek látszó alakját. A darab legkedvesebb két szerepét igazán jó kezekre bízták. **Toroszy** (Zsuzsika) a felsőbb iskolás-lány al-lurjei, **Papp** (Békési Miklós) a naiv lelkű fiatal lelkész pédikációs beszédével állandó derűtségben tartotta a közönséget. Második felvonásbeli kedves jelenésük jóváleszi a darab összes hibáit. **Bátkay** (Ujlaki Ferencz) a szerepkörön kívül eső szerepben is megállotta helyét. **Ferenczy** egy kis szereplettudással kabinetalakat csinálhatott volna Tubika Vinczeből. Epizód szerepekben ügyesen illeszkedtek az ensembelbe: **Tarján J.** (Anna), **Viczky** (özv. Békésiné) és **Rónai H.** (bőzse).

A gyér számú publikum tetszéssel fogadta a darab jobb részét.

Nyilttér*

Köszönet nyilvánítás.

Felejthetlen jó anyám özv. Mukits Jánosné szül. bajsai Vojnits Frida elhunytával ért pótolhatlan veszteségemben rokonaim, ismerőseim s a nagy közönség részéről impozánsul nyilvánult részvételt rokonaimnak, ismerőseimnek és mindazoknak, a kik drága jó anyám végtisztelete megadásánál megjelentükkel fájdalommal enyhíteni iparkodtak ez uton mondok hálás köszönetet.

Szabadkán, 1900. évi december hó 4-én.

Mukits Leona

férj. józsási Purgly Sándorné.

A legjobb és legelőszőségesebb
ü d i t ő - i t a l

mely mint asztali ital különösen kedvelt és borral, o-gacskal vagy növényi szörpökkel vegyítve kitűnő ízű vegyületek ad: a

MATTONI-FELD
GISSHÜBLER

legelőszőségesebb
SÁVANYU-KÖR

oltsja a szomjat, hűsít és felfrisít egyaránt. A legjobb szer a nyári hőség tikkasztó hatása ellen.

* E rovat alattikért nem felelő a Szerk

9756/1900 tkvi szám.

Árverési hirdetményi kivonat.

A szabadkai kir. törvényszék, mint telek-könyvi hatóság közhírré teszi, hogy Vukoviczné szül. Vlavovic Borbála és csalátlakozott társai végrehajtónak Vukovic Kálmán és Osztrigonacz Márta férj. Vukovic Józsefné végrehajtást szenvedő ellen 112 korona 66 fill. tőke követelése s járuléki iránti végrehajtási ügyében (a szabadkai kir. törvényszék) a szabadkai kir. járásbírósg területén lévő Szabadka város kebelében fekvő szabadkai 1314 sz. lételben. A I 3657 hrsz. a. foglalt. Osztrigonacz Márta férj. Vukovic Józsefné és Vukovic Kálmán nevű álló IV. kör 310 sz. ház és 108 négyszögöl területű udvar térre, az 1881. LX. t.-cz. 156 § a értelmében az egészre és pedig Vukovic Kálmán jutalekára az arra C 1-2 sorsz. a Simkov Jaga özv. Vukovic Máténé és Osztrigonacz Márta férj. Vukovic Józsefné javára bekebelezett özevgyi hasznos-élvezeti jog fenntartása mellett 1440 koronában ezennel megállapított kiküldési árban elrendelte, és hogy a fentebb megjelölt ingatlan az 1900. évi december hó 18 napján délelőtt 9 órákor a szabadkai kir. törvényszék telekkönyvi hivatalában megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kiküldési áru alul is eladatni fog.

Árverezni szándékozik tartoznak az ingatlan becsárának 10%, vagyis 144 koronát készpénzben vagy az 1881. LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881 évi november hó 1-én 3333 sz. a. kelt igazságügyi minisleri r. ndelet 8 §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni avagy az 1881. LX. t.-cz. 170. §. a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiküldött szabályszerű elismerényt átzoigaltatni.

Szabadkán, 1900. szeptember 21 napján.

A kir. tvszék mint telekkönyvi hatóság.

Piry kir. tvszéki bíró.

10159. sz. 1900. tkv.

Arverési hirdetményi kivonat.

A szabadkai kir. törvényszék, mint telek-könyvi hatóság közhírré teszi, hogy Novák Gezég végrehajtónak Dózsai Pál végrehajtást szenvedő elleni 127 kor. — fill. tőke követelése s járuléki iránti végrehajtási ügyében (a szabadkai kir. törvényszék) a

Szabadkai kir. járásbírósg területén lévő Szabadka város határában fekvő a szabadkai 9630 számú betétben A 12915. hrsz. a. foglalt 1453 □-öi területű bajai szőlőböl Dózsai Pál megjelölt fele rész jutalekára 788 koronában ezennel megállapított kiküldési árban elrendelte, és hogy a fentebb megjelölt ingatlan jutalek az 1900. évi december hó 29-ik napján délelőtti 9 órákor a szabadkai kir. törvényszék telekkönyvi hivatalában megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kiküldési áron alól is eladatni fog.

Árverezni szándékozik tartoznak az ingatlan jutalek becsárának 10%, vagyis 78 kor. 80 fill. készpénzben vagy az 1881. LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881 november hó 1-én 3333 sz. a. kelt igazságügyi minisleri rendelet 8 §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni avagy az 1881. LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiküldött szabályszerű elismerényt átzoigaltatni.

Szabadkán, 1900. évi október hó 4.

A kir. törvényszék, mint tkvi hatóság.

Piry,
kir. tvszéki bíró.

1761. szám. 1900.

Árverési hirdetmény.

Alulírott kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102 §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a szabadkai kir. törvényszék 18894/1900. számú végzése által a szabadkai általános takarékpénztár részvény-társaság javára Ilgen Agoston és Kopunovic L. Peter szabadkai lakosok ellen 510 kor. — fill. tőke, ennek 1900. évi augusztus hó 23 napjától számított 6% kamatai és eddig összesen 91 kor. 90 fillér perkölttség követelés erejéig elrendelt kifizetési végrehajtás alkalmával bíróság lefoglalt és 1343 koronára becsült bútorok, vaspénzszekrény, bolti állványok likőrök, sertés és kukoricából álló ingóságok nyilvános árverés útján eladának.

Mely árverésnek 1900 V. 2443/2. sz. kiküldési rendelő végzése folytán helyszínen, vagyis Szabadkán, I. kör 202 hrsz. és III. kör 776. hrsz. leendő eszközlésére és pedig az I. kör 202. hrsz. a. házban levő, 1900. december 19. napjának d. e. 10 és fél órája a III. kör 776. hrsz. házban levő ingókra pedig 1900. évi December hó 19-ikén délelőtt 11 1/2 órája ha ürdőül kifizetik, és ahhoz a venni szándékozik ezennel oly megjegyzéssel hivatalnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen az 1881. évi LX. t.-cz. 107. §-a értelmében a legtöbbet ígérőnek becsáró aul is eladatni fognak.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t.-cz. 108. §-ában megállapított feltételek szerjnt lesz kifizetendő.

Kelt, Szabadkán 1900. évi december hó 5 napján.

Bende Ignác kir. bír. végih.

Ujdonság!

Szabadalmazva Magyarországon és a szomszéd államokban.

Polgár Sándor
m. kir. szabad. nyert orvosi és kötszészeti BUDAPEST, VII. Erzsébet-körút 50 sz.

egész új szerkesztő szerkesztés talált fel, mely a legújabb technikai vívmányok közt a legelőszőségesebb helyet foglalja el a e téren a legelőszőségesebbek között. Fent nevezett cikkeket az összes betegápolási cikkeket, közzetek

gummiaruk
sz. a legújabb minőségben, jutányosan beszereshetők. — Nagy képes képekkel, ingyenes és bérmentve.

Utánláz ellen védve 46307. sz. a. (Fentl. címre ügyelni fessék.)



1818./1900. szám.

Árverési hirdetmény.

Alulírt kiküldött végrehajtó az 1881 évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a szabadka kir. járásbíróóság 28467/97. számú végzése által Masanszker Alfréd szabadka lakos javára Vujkovic Cvün Gergely szabadka lakos ellen 52 kor. — fill. tőke, ennek 1897. szeptember hó 1. napjától számítandó 5% kamatai és addig összesen 52 kor. — 40 fill. perköltség követelés erejéig elrendelt ki-elégítési végrehajtás alkalmával bíróság lefoglalt és 920 koronára becsült sertések, tehének, csöves kukorica és kosiból álló ingóságok nyilvános árverés útján eladatnak.

Mely árverésnek az 1900.V. 2648/31 sz. kiküldést rendelő végzése folytán a helyszínén, vagyis Szabadkán VII. kör 727 sz. a. leendő eszközlésére 1900-ik évi december hó 10-ik napjának délelőtti 10 órája határidőben kiütetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly meg-egyezéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóság k ezen árverésen az 1881. évi LX. t.-cz. 107. §-a értelmében a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is eladatni fognak.

Kelt Szabadkán, 1900. évi november hó 26 napján.

Bende Ignác, kir. b. végr.

Pártoljuk a magyar ipart!

Legjobb Csontlevelepapír

„Adria”

HAZAI GYÁRTMÁNY!

Versenyez a külföld elsőrendű készítményeivel



A párisi kiállításán az „Arany óram”-mal kitüntetve.



KÉSZITI:

Csász. és kir.

udvari szállító

RIGLER JÓZSEF EDE

PAPIRNEGYVÁN RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

BUDAPESTEN.

Kapható: Heumann Mór, Wilhelm Samu, Krécsi A. Nándor és Vig Zs. Sándor cégekknél.

Apró hirdetések.

Az apró hirdetések előre fizetendők. Minden apróhirdetés beiktatása legfeljebb 60 fillérbe kerül és 15 szó lehet, minden további szó 4 fillérbe, vastagabb betűből 8 fillérbe kerül. Értesítéseket a kiadóhivatal ad; levélbeli kérdésekhez válasza való helygel melléklendő.

Déli gyümölcs és CSEMEGEFÉLÉK,
hering, leibachi répa stb. stb. különlegességek megérkeztek
KISS ISTVÁN
üzletében, Szabadkán, Kossuth-terez.

Zenai úton G. orgievics Alhanász házában 40 év óta fennálló

fűszer üzlet
kiadó. Bővebb tudósítást a háztulajdonos ad.

Bélyegjegyek
és váltó-ürlap megrendelések
100 darabonként 1 koronáért kapható
Krausz és Fischer
könyvnyomdájában.

Egy fiatal kereskedő-segéd,
ki a rövid, divatú és fűszer-üzletben jártas, magyar és szerb nyelven beszél, a kalmazást nyer
Springer József
kereskedésében Szabadkán, Zimonyi-ut 158.

FÁKLYA
kapható bármilyen mennyiségben
Pudler B. diszítónél.
(Kazinczy utca)
1900. évi

csukamájolaj
friss töltésben fehér 2 kor., sárga 1 1/2 kor. üvege.
Világhírű
oroszkaraván theák
K. & C. Popoff moszkvai cégétől csak eredeti csomagolásban kapható
MILASSIN ILLÉS
gyógyszertárban Szabadkán.

KIEGYEZÉSEKET

és azoknak kezesség mellett való pontos kivételét átvesszük, szükségben levő kereskedőktől, ingatlan és földbirtokosoktól, továbbá kieszközünk mindennemű kölcsönöket első helyre, valamint lebonnyolítjuk birtokok és budapesti házak vételét, eladását és elcserejét, melyek nálunk nagy választékban vannak előjegyzésben. Birtok kölcsönök készírléséhez kerjük a telekkönyvi kivonatot a kataszteri birtoktívet és az ingatlan részletes leírását beküldeni. Megkeresések intézendők:

Lipscher és Korovitz kereskedelmi irodájához,
Budapest V., Váci körut 14.

A közönség figyelmébe.

Tisztelettel van szerencsém a közönségnek tudomására hozni, hogy irodámat a Prokesch-féle palota mellől, a kuszár lovarda melletti lakásomba (Birkás Gyula ügyvéd ur házával szemben) helyeztem át.

Irodámban megrendelhető minden fajta tüzelő fa, szén, valamint költözködést is elvállalok.

A gyertyánfa vagon számra 68 ft, méter mázsára pedig 70 krjával rendelhető meg.

Tisztelettel
Braun Herman Fia.

ALKALMI VÉTEL!!

Van szerencsém a n. é. közönséget értesíteni, hogy 1901 február elsejével a szabadkai

férfi és gyermek ruha raktáramat felosztani szándékozom

ennélfogva az összes raktáron levő árúkat a lehető legolcsóbb árban árusítom el. Figyelmem kívül még nem hagyhatom a n. é. közönség szives tudomására adni, hogy ruháim a legjobb és legújabb szabásuak ugyszintén legelsőrendű gyártmányu szövetekből készültek.

Kérem tehát a n. é. közönség becses pártfogását kiváló tisztelettel

Kassowitz Fülöp,
főtér, Vermes-ház.
(Othon kávéház mellett.)

Borsepröt
azonnal átvehető
keres megvételre jó árért
Frank Sándor
SZABADKÁN, VI. kör, Miklós-utca 42. sz.

Cognac
CZUBA-DUROZIER & Cie.
FRANCZIA COGNACGYÁR, PROMONTOR.
Mindenképp kapható.

Vezérgyűlések: RUDA ÉS BLOCHMANN Budapest—Bécs.

LEVÉLPAPIROK. *Névjegyek.* LEVELBORITEKOK.

SZÁMLÁK. FELTÜNŐ FALRAGASZOK.

ÜGYVÉDI NYOMTATVÁNY RAKTÁR. **A BACSKAI HIRLAP** HETENKINT NÉGYSZER MEGJELENŐ POLITIKAI LAP KIADÓHIVATALA. VÉGREHAJTÓI NYOMTATVÁNY RAKTÁR.

ÜZLETI KÖNYVEK. **KÖNYVNYOMDA** TÁBLAZATOK.

KÖRLEVELEK. **KRAUSZ ÉS FISCHER** BÁL MEGHIVÓK.

MINDENNEMÜ IDŐSZAKI NYOMTATVÁNYOK CSINOS KIVITELBEN ÉS LEGOLCSÓBB ÁRON FELVÉTEKNEK. MINDENNEMÜ MŰVEK, FOLYÓIRATOK DISZES KIVITELBEN ÉS LEGOLCSÓBB ÁRON FELVÉTEKNEK.

ELJEGYZÉSI ÉRTESÍTÉSEK. KOSSUTH-UTCZA **SZABADKAN** VOJNICH PALOTA. ESKETÉSI MEGHIVÓK

DISZOKLEVELEK. **NEVJEGYEK** 5 PERCZ ALATT KÉSZÍTETNEK EL. EMLÉKÍRATOK.

IDÉNSZERŰ ÁRJEGYZÉKEK. **RECZEPTEK.** NYUGTÁK. CSOMAGOLÓ PAPIROK.

VIGNETTAK. GYÁSZLAPOK.

Elvünk: kevés üzleti költség, szabott olcsó készpénz árak, nagy forgalom.

Mindenki vétkezik önmagán, aki butorokat részlelfizetésre vesz, mert készpénzért

KOVÁCS TESTVÉREKNÉL

SZABADKAN, VII. kör, Rudas utca 12. szám (a Széchenyi-térnél)

olyan olcsón és jól lehet mindenemű saját készítményű kárpitos és asztalos, valamint hajlított fa- és vasbutort vásárolni, hogy bárki is a beszerzés alkalmával 40-50%-ot megtakarít.

Kivonat az árjegyzékből.

Teljes hálószoba berendezés:

2 fényezett szekrény 1 ajtós faragvánnyal 32	2 fényezett szekrény 2 ajtós faragvánnyal 40	2 matt (6-ném.) szekr. 2 ajt. far. v. dobpárk 42
2 " ágymagas " " " 28	2 " magas ág faragvánnyal 34	2 matt (6-ném.) ágym. 36
1 " mosdó 1 ajtós " " 12	1 " mosdó 2 ajt. " " 16	2 matt (6-ném.) éjsz. szekrény fek. márv. 20
2 " éjjeli szekrény " " 13	2 " éjjeli szekr. kövel " " 13	1 matt (6-ném.) mosdó fek. márv. 25
tükör faragv. metszett ív. " " 8	1 " tükör metszett ív. " " 8	1 matt (6-ném.) tükör 1/2 fek. m. ív. 12
Teljes hálószoba 99	111	135
8 darabos álló hálószoba 2 sz. far. betétekkel fek. márv. 145	Teljes hálószoba 105	Teljes hálószoba 125
1 faragott Credenz fekete márvány " " " vörös " la 165	Ugyanez fiók. szekr. 132	
1 faragott Credenz fülkékkel fek. márvány " " " 49	7 darabos álló szalon garnitúra selyem szövettel 75 füttől feljebb	
1 teljesen berendezett ebédlő, mely áll 1 Credenz fülkék, faragott betétek, fekete márvánnyal. 1 Trumeaux szekrény.	1 díván amerikai bőrrel " " " 13-50	
1 tükör 1 1/2 cm. méretű üveggel. 1 kihúzható asztal 24 sz. márvány. 1 díván szőnyeggel 74 rugóval. 6 6-ném. szék imit. bőrrel összesen " " " 224	1 díván szövettel és diszítve " " " 15-	
	1 díván szövettel fél méter hát és galériával " " " 20-	
	1 díván szőnyeggel magas támlával 74 rugóval " " " 50-	
	1 kihúzható asztal 2 betéttel " " " 13-50	
	1 kihúzható asztal 4 betéttel " " " 15-	
	stb. stb.	

Szállástalan Budapestben és Szegeden butort vásárolni, mert helyben olcsóbb és megbízhatóbb.

Szállástalan Budapestben és Szegeden butort vásárolni, mert helyben olcsóbb és megbízhatóbb.

Nagyobb vidéki rendelvényeket szíves meghívásra személyesen veszünk fel és pontosan eszközlünk. **Ügynekeink nincsenek!**

Hazai gyártmány, 3 évi jótállás a minőségért!

RIZOPRE ABADIE



IGEN URAIM' A RIZ ABADIE

VALÓBAN A VILÁG LEGJOBB CIGARETTA PAPIROSA, MERT A MELÉTT, HOGY NYÚNÓ IZE VAN TELJES SZÁRZASÁGÁVAL FŐVÁ NEM FORNÓLÓDIK MEG S NEM IS DRÁGA!

Egyedüli elárúsítás Szabadkán: Joo Gusztáv nagytözsdejében.

Pietsch Ferencz

első szabadkai fényképészeti és festészeti műterme

Szabadka, Kossuth-utca.

Elvállal minden e szakmába vágó fényképészeti és olajfestészeti munkákat, melyek a legszebb

karácsonyi és újévi ajándékok

szolgálhatnak.

Készít olajfestményeket és platinotyiákat művészies kivitelben.

Gyermek-felvételekre külön berendezett terem, mely állandóan fűtve van.

Tisztviselők és tanítók 30% árengedményben részesülnek.

Alapított 1885-ben.

Bathyányi-utca, Csajkás-féle házban levő

cserépkályha raktáramra

felhívom a nagyérdemű közönség figyelmét, hol minden e szakmába vágó cikkek nagy választékban raktáron van.

Tisztelettel

Dániel József,
kályhamester.

Műhely: II. kör László-utca.



Nelkülözhetetlen és feülmulhatatlan, biztos hatásu.

Világczikk kivitel minden országba.

CHIEF-OFFICE 48, BRIXTON-ROAD, LONDON S. W.

A legmegbízhatóbb, legjobb és az egész világban a leghíresebb és legkeresettebb háziaszer az

Thiery gyógyszerész-balzsama.

Feülmulhatatlan mell-, tüdő-, máj-, gyomor- és minden belső betegségek ellen. Külsőleg a legeredménydusabb

csodagyógyszer.

Valódi csak akkor, ha az összes Culturállamokban védett zöld apóczavédjegy és az elzáró-tekercsben beprésselt czimvel van ellátva: Egyedül valódi. — Előállítás évenként 6 millió üveggel. — 11 kis, vagy 6 nagy üveg postán bérmentve 4 korona. — Egy próbátve prospectussal és a föld minden országában elárúsítottok jelzőkével 1 kor. 20 fillér bérmentve. — Szijetküldés csak előzetes fizetés esetén.

Thierry A. Centifolia-kenőcse

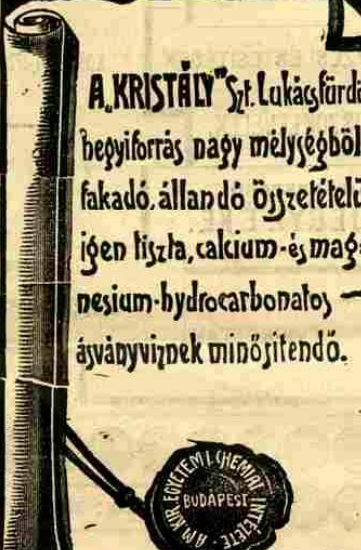
(csodakenőcs néven) nélkülözhetetlen szivó erejű és gyógyhatású! Műtéteket a legtöbb esetben főlöse legesse teszi. E kenőccsel egy 14 éves gyögyíthatatlannak tartott csonszat, ujában pedig egy 22 éves rákzerűt hátr gyögyítoták meg! Anti-epitikus-, gyors-, enyhítő-, hűsítő és teljes gyögyíthatásu gyulladáscsökkentő és mindenféle sebeknél. A daganatokat gyorsan megérieli és eloszlatja, és még oly mélyre behatol ilégek resteket bizonyossággal eltávolít. — Egy tégely ára bérmentve 1 korona 80 fillér 12 üsszeg előleges beküldésnél olcsóbb. — Behizonyítható évenkénti előállítás 100.000 tégely.

Mindkét szeröl egy egész levélár erejű. Bizonyítvány kikérés végett a föld minden országából. — Örök díjak utánzatoktól és figyeltendő a minden tégelyen bégegett czim: A. Thierry gyögyiszeretára a Veddangyalhoz. Ahol elárúsításunk nincs, ott ne engedjék magukat hamisítványok vagy hasonló készítmények vételére rábeszélni, hanem rendeljék közvetlenül és czimzendő:

Thierry gyögyiszeretára és gyára Pregrada Rohitsch-Sauerbunn mellett.

(Az osztr. csász. kir. állami tisztviselők-szövetkezetének szállítója.)
(Contractor of the War-Office und the Admiralty, London.)

A. KRISTÁLY Szt. Lukácsfürdői hegyiforrás nagy mélységből fakadó, állan dó öszjetételű, igen tisztá, calcium-és magnesium-hydrocarbonatoy ásványvíznek minőjítendő.



„Több száz kiváló orvos által ajánlva“
„A legizletesebb és legolcsóbb ásványvíz.“
Kapható minden jobb fűszerkereskedésben és vendéglőben.

KIVÁLÓ ERŐSÍTŐSZER



Farbenfabriken vorm. Friedr. Bayer & Co., Elberfeld.

SOMATOSE

szőlő kőszit és ennek tápanyagát tartalmazó italien, könnyen oldódó Alkermese készítmény a legkiválóbb erősítő szer

grogno és a táplálkozásban elmaradottnak, ideg-, mell- és gyomor-betegségeknek, hegygyagynoknak, angol kézbán szenvedő gyermeköknek, időknek, nemkülömben

vas-Somatose

alakjában a sápkórosoknak lesz ajánlva az orvosok által.

Vas Somatose nem egyéb 2% szerves élesztővel vasat, a milyen alakban a vas az emberi testben van jelen, tartalmazó Somatose. Somatose rendkívül gorjorosi az étvágyat.

Raktáron van az összes gyögyiszer-árakban és gyögyiszerkereskedésben.

ein ans Fleisch hergestelltes, gorch-und gedarmteses **NÄHRMITTEL** in Pulverform.

VOR FEUCHTHEITEN ZU SCHÜTZEN !!

Eladó

az „Otthon“ folyoirat egész évi folyama 2 forintért.



Vajda Sándor

fényképészeti és festészeti műterme Szabadka, főtér, Kunetz-palota.

Ajánlja a jelenkor színvonalán álló műtermét mindennemű fényképek és festmények elkészítésére.

Különlegességek: Gyermekfelvételek, platinotyiák, nagytások művészies kivitelben, a legkisebb kép után is, melyek a

legszebb karácsonyi és újévi ajándékok

képezik. Kéretik a nagyérdemű közönség ezek megrendelését a kellő időben megtenni.

Tisztviselők és tanítók árkezdvezményben részesülnek.